

180175299
5007994090
~~180176093~~

198347

Brutto / Gross / Brut:	Netto / Net / Net:
451,000	440,000

26) Abladestellen- Code/ Unloading location- Lieu de dechargement	
--	--

40) Empfängervermerke / Receiver notices / Avis du receveur		
Menge Quantity Quantité	+/-	Vermerke Remarks Notes

46) Rechnungsprüfung / Invoice check / Contrôle facture	
---	--

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company GETRAG S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81017595

Page 1 / 2



Ship Date	12.03.2018	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133
Ship-from	GGB France EURL Chemin de la Prairie, 74009 ANNECY, FR		
Ship To	GETRAG S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
to-party	GETRAG S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT		
sit Place			
forwarder	aux soins du client	Number of boxes	27
Delivery Terms	FCA Anancy	Number of Pallets	2
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	399 / 451 KG

2 palettes :

1 Palette(s) Dim. 800x600x750 de 251 kg

1 Palette(s) Dim. 800x600x600 de 200 kg

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
Pallet#: 105106473		Number of boxes: 12	Gross weight: 200 KG
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106474
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106475
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106476
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106477
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106478
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106479
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106480
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106481
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106482
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106483
1610DP4 / 2507607500	0000337823	3 900 PCE	105106484
1610DP4 / 2507607500	0000337823	2 830 PCE	105106485
Pallet#: 105106501		Number of boxes: 15	Gross weight: 251 KG
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106500
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106499
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106498
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106497
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106496
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106495
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106494

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF 20 - IBAN DE91 20400 003190 7500
USt-IdNr. DE21 393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company GETRAG S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Packing List 81017595

Page 2/ 2

GGB Part / Customer Part	Batch	Delivery Qty	Box #
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106493
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106492
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106491
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106490
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106489
1610DP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106488
ODP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106487
ODP4 / 2507607500	0000341143	3 900 PCE	105106486
Total GGB Part / Customer Part		Del Qty	
1610DP4 / 2507607500	104 230	PCE	

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF 20 - IBAN DE91 20400 003190 7500
USt-IdNr. DE21 393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com

The Global Leader
in High Performance Bearing Solutions



Company GETRAG S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Delivery Note 81017635

Page 1 / 1



Ship Date	13.03.2018	GGB Contact Name	MARTIN GRYZEWSKI
Our suppl. No.		GGB Contact Email	martin.gryzewski@ggbearings.com
Customer No.	100325	GGB Contact Phone	+49 (7131) 269-133
Customer Tax ID No.	IT04886850728	GGB Fax	+49 (7131) 269-77133

From: GGB Slovakia s.r.o. Ulica priemysel'na, 038 52 Su'any, SK
To: GETRAG S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT
d-to-party: GETRAG S.p.A Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO BA, IT
Transit Place:

Forwarder	Customer pick up	Number of boxes	5
Delivery Terms	FCA Sucany	Number of Pallets	
Shipment Type	Road - ship date	Net/Gross weight	42,0 / 44,0 KG
Tracking#			

Line	GGB Part / Description Cust Part / Description	Del Qty / UoM	Batch Dimension	Country of Orig./C. Code
------	---	---------------	--------------------	--------------------------

GGB Sales order: 3150001091 / Customer Order: 550003878101

10	1520DP4/DP4 Bush 9009068202	5.600 PCE	0000337112 15 X 17 X 20 MM	SK/84833080
----	--------------------------------	-----------	-------------------------------	-------------

Suppliers' declaration for products having preferential origin status.

We declare, that the mentioned goods, if not otherwise noted on invoice, were produced in European Community and satisfy the rules of origin governing preferential trade with:

Egypt, Albania, Algeria, Bosnia-Herzegovina, CARIFORUM-States, Caut, Chile, ESA-States (ESA = MG, MU, SC, ZW without KM, ZM) Faroe, Israel, Jordan, Croatia, Libanon, Marokko, Mecedonia, Melilla, Mexico, Montenegro, Rep. Korea, Serbia, South Africa, Tunesia, West-Pacific-States WPS, Island, Liechtenstein, Norway, Switzerland, Turkey, Republik Moldau, Georgia, Ukraine)

We undertake to inform immediately if this declaration is no longer valid. We undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.

We declare that no cumulation applied.

Unless otherwise stated, the technical data of products specified in this document can be found in the relevant technical handbook. Technical handbooks are available at: www.ggbearings.com. The product specifications mentioned therein are an integral part of this document. The product specifications also provide information regarding the lead content of our product.

Delivery in accordance with our general terms and conditions of sales.

For intra community exports the following applies:

VAT exempt intra-Community supply.

180175771
5008003747
180176422

KUENNE & NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70025 Modugno (BA)

21 MAR 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Sitz der Gesellschaft: Heilbronn - Amtsgericht Stuttgart HRB 107740
Geschäftsführer: Klaus Hofmann, Susan Sweeney, Robert McLean
Commerzbank Heilbronn - Swift/BIC: COBADEFF620 - IBAN DE91620400600319067500
USt-IdNr. DE218393003

GGB Heilbronn GmbH
Ochsenbrunnenstrasse 9
D - 74078 Heilbronn
Tel: +49 (0)7131 269-0
Fax: +49 (0)7131 269-500
www.ggbearings.com



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-001961 vom 12.03.2018



18-001961

Ludwigsburg, 12.03.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur GGB France Eurl 65 Chemin de la Prairie 74000 ANNECY FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 16.03.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Annecy Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 12.03.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 81017595	11 Anzahl der LM Nombre des colis 2	12 Art der Verpackung Mode d'emballage EP
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 451
		15 Umfang cbm	
Summe: Total		2,00 EP	451,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amthches Kennzeichen	Nutzlast in t	
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-001961 empfangen Réception des marchandises le 17 MAR 2018 Datum / Date	
20 GGB France Eurl F-74000 Annecy Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	24 Empfänger GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	